

2020 主日崇拜事奉輪值同工

	本週主日 This Sunday 09/27/2020	下週主日 Next Sunday 10/04/2020
中文主席 English Presider	宋保軍	蔣洪平
中文講員	程保治牧師	程保治牧師
翻譯 Interpreter	方向	陳瑛
中文司琴 Pianist	羅鳳玲	羅鳳玲
中文招待 Ushers	姚藝婷, Jeremy Song	楊曉靜, 梁啟棟
音響/ 投影 Audio Engineer/PPT	張凌郡/劉砥中	李 銘/姚藝婷
托兒 Nursery	N/A	謝惠
圖書館 Library	N/A	N/A
分菜同工 Lunch Serving	N/A	N/A
清潔同工 Cleaning	N/A	N/A
保安 Security Officer	N/A	張毅
週二 Tuesday	婦女團契 Women's Bible Study Fellowship	
週五 Fri. Night	青少年團契, 家庭查經 Youth/Family Bible Study	

每月常費預算

Monthly Budget for General: \$15,000.00

宣道預算

Mission: \$2,500.00

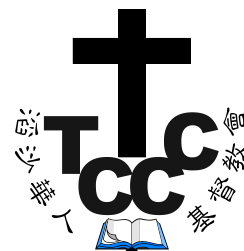
Contributions 奉獻	Last Sunday 上週	Month-to-date 本月已收	Aug. Income 收入	Aug. Expenses 支出
常費 General	N/A	\$5000.00	\$12,914.30	\$7,433.01
建堂 Building	N/A	N/A	\$0.00	\$2,965.00
宣道 Missions	N/A	\$960.00	\$1,930.00	\$1,500.00
其他 Special	N/A	N/A	\$0.00	\$0.00

每月背誦經文 Monthly Verses - September 2020:

親愛的弟兄啊，你們是客旅，是寄居的。我勸你們要禁戒肉體的私欲；這私欲是與靈魂爭戰的。（彼得前書 1 Peter 2:11）

你們不可偷盜，不可欺騙，也不可彼此說謊。（利未記 Leviticus 19:11）

<p>牧師 Pastor 程保治 Jeff Cheng Tel: (918) 970-0053 jeffpcheng@gmail.com</p>	<p>長老 Elder 張文迪 Wen-Dyi Chang Tel: (918) 252-4886 wendyiandlouise@gmail.com</p>
--	---



滄沙華人基督教會

Tulsa Chinese Christian Church
1430 S. 131st E. Ave., Tulsa, Oklahoma 74108
Tel: (918) 438-6449
<http://www.tulsaccc.org/>

使人作主門徒·本地傳福音

Make Disciples · Local Evangelism

聯合主日崇拜程序

COMBINED ORDER OF WORSHIP

九月二十七日 September 27, 2020

10:45AM - 12:15PM

主席 Presider: 宋保軍

司琴 Pianist: 羅鳳玲

講員 Speaker: 程保治牧師

默禱 Silent Prayer 625 主在聖殿中 The Lord Is in His Holy Temple 眾坐 All
宣召 Convocation 詩 Psalm 102:1-2 主席 Presider
頌禱 Praise and Prayer 讚美一神, 主禱文 Doxology, The Lord's Prayer 眾立 All
讚美詩 Praise Hymns 眾坐 Congregation
祈禱 Invocation 主席 Presider
讀經 Scripture Reading 雅各書 James 1:19-27 眾坐 Congregation
證道 活出神的話 程保治牧師
Sermon Live Out the Word Rev. Jeff Cheng
奉獻 Offering 414 主, 我願像祢 O To be like Thee 主席 Presider
歡迎, 報告 Welcome, Greeting & Announcements 主席 Presider
每月经文 Monthly Verses 主席 Presider
讚美 榮耀歸於真神 Glory to God in the Highest 眾立 Congregation
祝禱 Benediction 程保治牧師 Rev. Jeff Cheng
阿們頌 Amen Praise 眾立 Congregation
默禱 Silent Prayer 眾坐 Congregation
殿前代禱 Altar Prayer Request 眾坐 Congregation

報告事項:

1. 歡迎大家參加主日崇拜。願神賜福大家。
2. 下主日 (10/4) 是聯合主日崇拜將在十點四十五分在教會聚會，同時也會有線上直播。請預備心參加。
3. 本週三晚上在線上禱告會，七點半，請大家預留時間參加。ZOOM Meeting ID: 321-971-546
4. 我們主日學在網上透過 ZOOM 上主日學。中文成人主日學班也有現場班。ZOOM Meeting ID: 414-625-455。歡迎弟兄姐妹加入，一起学习神的话语。兒童主日學包括 pre-K，一至五年級學生是在網上上課，請家長和小朋友們留意。时间是每周日早上 9:30am-10:30am，請家長們留意。
5. 當教會繼續開放給大家回到聖堂聚會，我們也需要同工來幫忙，特別是直播和電腦操作。若願意，請聯繫張毅或允誠弟兄。我們也請大家留意在週報上每週服事表的同工欄。
6. 教會秋季大掃除定在十月三日 (週六下午 1 點)，到時我們需要大家來幫忙，請預留時間參與，謝謝。

禱告事項:

教會事工

1. 為青少年牧師聘牧及青少年週五/週日老師和課程安排禱告。
2. 為兒童主日學及更多老師參與禱告。
3. 為大學學生團契及新生的生活適應禱告。
4. 為弟兄姐妹願意積極參加教會網上禱告會代禱。

肢體關懷

1. 新學年已開始，為學生們在家或上學進出平安禱告。
2. 為懷孕的暢麗萍姐妹禱告，求主保守她腹中胎兒健康成長，及順利生產。

普世宣教

1. 為常牧師為主往來各處傳講神的話語有健康的身體代禱。
2. 為高榮德牧師的胃癌化療及未來的手術禱告，求主的保守看顧。

健康需要

1. 為黃道信弟兄前列腺及脊椎疼痛的治療禱告。
2. 為邱牧師的體重能增加到正常體重禱告。

世界大事

1. 為全球的疫情、美國的大選及中美關係禱告。
2. 為 9 月 26 日全球華人差傳大會啟動代禱。
3. 為華策李燕光牧師所舉辦的 9 月 27 日 "美國大選 全美禱告日" 代禱。

Announcements:

1. We welcome everyone and new friends who worship with us this morning. God bless you all.
2. Next Sunday (10/4) is combined service at church and we will broadcast live online service from 10:45 AM to 12:20 PM.
3. We will have Wednesday evening 7:30 PM online prayer meeting. Please reserve time to join us. ZOOM Meeting ID: 321-971-546
4. Our Church Adult Sunday school class continues to meet online using ZOOM. Brothers and sisters are welcome to join us to learn the Word of God. ZOOM Meeting ID: 414-625-455. We will have children Sunday

school classes for preschoolers to 5th graders. Please let your children join the classroom every Sunday from 9:30am to 10:30am.

5. As the church continues to open up, we need more co-workers to assist with the ministry especially in streaming and computer setup. If you are available, please let brother Sugin or Yung Cheng know. Also, please check weekly co-worker's duty schedule at the back of the bulletin. Thank you.
6. Church Fall cleaning is scheduled on October 3(Saturday afternoon 1 PM), we will welcome volunteers to help, please reserve your time to help out. Thanks.

Prayer Items:

Church Ministry

1. Pray for the youth pastor search and youth teachers and lesson arrangements on Friday and Sunday.
2. Pray for the participation of children in Sunday school and more teachers.
3. Pray for the student ministry and the adjustment to life of freshmen.
4. Pray for brothers and sisters who are willing to participate in the online prayer meeting.

Member Care

1. The new school year has begun. Pray for students to go in and out safely at home or school.
2. Pray for our expecting mother Lily. Pray for the baby's growth in the womb and smooth delivery.

World Missions

1. Pray for Pastor Seung's health as he travels around sharing God's Word.
2. Pray for Pastor Ko's gastric cancer chemotherapy and future surgery, and pray for God's protection.

Health needs

1. Pray for Brother Huang's treatment of prostate and spine pain.
2. Pray for Pastor Khoo's weight to increase to normal weight.

World Events

1. Pray for the global epidemic, the general election in the United States, and Sino-US relations.
2. Pray for the launch of the Global Chinese Mission Conference on September 26.
3. Pray for the "American Election National Prayer Day" on September 27th organized by Chinese Strategy Alliance's Pastor Lambert Lee.

Sino-US relations.

講道大綱 Sermon Outlines:

I. 謙卑地領受神的話

Humbly accept the word of God

II. 以行動回應神的話

Respond to God's Word with Action

III. 做個真正敬虔的人

Be a truly godly person